

Asigurăm și declarăm pe propria răspundere, că în perioada aflării produselor în posesia întreprinderii noastre, au fost respectate toate condițiile privind transportul, depozitarea și păstrarea produselor menționate în prezenta copie a certificatului de conformitate și aceste produse nu pun în pericol securitatea națională.

MINISTERUL AGRICULTURII
ȘI INDUSTRIEI ALIMENTARE
AL REPUBLICII MOLDOVA

AGENȚIA NAȚIONALĂ
PENTRU SIGURANȚA
ALIMENTELOR



MINISTRY OF AGRICULTURE
AND FOOD INDUSTRY
OF THE REPUBLIC OF MOLDOVA
NATIONAL FOOD SAFETY AGENCY

МИНИСТЕРСТВО СЕЛЬСКОГО ХОЗЯЙСТВА
И ПИЩЕВОЙ ПРОМЫШЛЕННОСТИ
РЕСПУБЛИКИ МОЛДОВА
НАЦИОНАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО
ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПИЩЕВЫХ ПРОДУКТОВ

CERTIFICAT DE INOFENSIVITATE

SAFETY CERTIFICATE
СЕРТИФИКАТ БЕЗОПАСНОСТИ

nr. 048 din 01.08. of 2018

Nr 048 от 01.08.2018

privind respectarea limitelor maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și nitrați
în producția alimentară de origine vegetală

on compliance with the Maximum Residue Levels (MRL) for pesticides and nitrates in food of plant origin
о соблюдении предельно допустимой концентрации (ПДК) остатков пестицидов и нитратов
в пищевой продукции растительного происхождения

Eliberat / Issued / Выдан: C.A.P. „GLIA”, s. Pleșeni, r. Cantemir, Republica Moldova
(denumirea și adresa operatorului) (name and address of operator) (наименование и адрес оператора)

Denumirea producției alimentare în sortiment, indiferent de tipul de ambalaj/vrac / Mere

Name of foodstuffs in assortment, regardless the type of packing/bulk

Наименование пищевой продукции в ассортименте, независимо от вида упаковки/насыпи

Pentru consum uman / Conform Proces-verbal a încercărilor de laborator Nr. 100 din 30.07.2018

For human consumption

Для потребления человеком

Pentru hrana animalelor

For animal feed

На корм животным

Țara de origine / Republica Moldova

Country of origin

Страна происхождения

Lotul, numărul / Lot 2700,0 tone, roada anului 2018

Batch number

Партия №

Numărul de ambalaj /

Number of packages

Номер упаковки

Tipul de ambalaj / vrac

Type of package

Вид упаковки

Prezentul certificat atestă că lotul de producție menționat, conform rezultatelor raportului de încercări de laborator,

respectă limitele maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și de nitrați, aprobate de legislația națională.

This is to certify that the current lot of foodstuffs, according to the results of the Analytical Report, complies with the maximum

residue levels (MRL) for pesticide and nitrates, approved by the national legislation.

Настоящий сертификат удостоверяет, что указанная партия продукции согласно результатам отчета о лабораторных

испытаниях соответствует ПДК остатков пестицидов и нитратов, утвержденной национальным законодательством.

Conducător / DRSA Cantemir, SECRIERU Serghei

Manager

Руководитель

Data eliberării / 01.08.2018

Date of issuance

Дата выдачи



SC * 0026500 *

Asignăm și declarăm pe propria răspundere, că în perioada aflării produselor în posesia întreprinderii noastre, au fost respectate toate condițiile de transport, depozitare, păstrare și distribuție menționate în prezenta de conformitate și astfel asigurăm siguranța alimentară, siguranța și bunăstarea și bunurile consumatorilor și nu produc impact negativ asupra mediului înconjurător



AGENȚIA NAȚIONALĂ
PENTRU SIGURANȚA
ALIMENTELOR
NATIONAL FOOD
SAFETY AGENCY



НАЦИОНАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО
ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПИЩЕВЫХ ПРОДУКТОВ

CERTIFICAT DE INOFENSIVITATE
SAFETY CERTIFICATE
СЕРТИФИКАТ БЕЗОПАСНОСТИ

nr. _____ din _____ of _____

No. **116** on **24.08.2018**

privind respectarea limitelor maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și nitrați
în producția alimentară de origine vegetală
on compliance with the Maximum Residue Levels (MRL) for pesticides and nitrates in food of plant origin
о соблюдении предельно допустимой концентрации (ПДК) остатков пестицидов и нитратов
в пищевой продукции растительного происхождения

Îl „Avram Stela”, mun. Chișinău, str. O. Goga 8, ap. 4

Eliberat (denumirea și adresa operatorului) (name and address of operator) (наименование и адрес оператора)

Выдан

Denumirea producției alimentare în sortiment, indiferent de tipul de ambalaj/vrac

Dovleac

Name of foodstuffs in assortment, regardless the type of packing/bulk

Наименование пищевой продукции в ассортименте, независимо от типа упаковки/насыпи

Pentru consumul uman

Pentru consumul uman

For human consumption

Для потребления человеком

Pentru hrana animalelor

For animal feed

На корм животных

Țara de origine

Republica Moldova

Country of origin

Страна происхождения

50 t

Lotul, numărul

Batch number

Надпись №

Numărul de ambalaj

Number of packages

Номер упаковки In vrac

Tipul de ambalaj

Type of package

Вид упаковки

Prezentul certificat atestă că lotul de producție menționat, conform rezultatelor raportului de încercări de laborator, respectă limitele maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și de nitrați, aprobate de legislația națională.

This is to certify that the current lot of foodstuffs, according to the results of the Analytical Report, complies with the maximum residue levels (MRL) for pesticides and nitrates, approved by the national legislation.

Настоящий сертификат удостоверяет, что указанная партия продукции согласно результатам метода о лабораторных анализах, соответствует ПДК остатков пестицидов и нитратов, утвержденной национальным законодательством.

Gheorghe GLAVAN

Conducător

Manager (numele, prenumele, semnătura și stampila) (name, surname, signature and stamp) (фамилия, имя, подпись и печать)

Руководитель 24 august 2018

Data eliberării

Date of issuance

Дата выдачи



[Signature]



Asignăm și declarăm pe propria răspundere, că în perioada aflării produselor în posesia întreprinderii noastre, au fost respectate toate condițiile privind transportul, depozitarea și păstrarea produselor menționate în prezenta copie a certificatului de conformitate și aceste produse nu pun în pericol viața, ereditatea, sănătatea și bunurile consumatorilor și nu au niciun impact negativ asupra mediului înconjurător



AGENZIA NAȚIONALĂ
PENTRU SIGURANȚA ALIMENTELOR

NATIONAL FOOD SAFETY AGENCY

НАЦИОНАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО
ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПИЩЕВЫХ ПРОДУКТОВ



CERTIFICAT DE INOFENSIVITATE

SAFETY CERTIFICATE
СЕРТИФИКАТ БЕЗОПАСНОСТИ



nr. **87646** din **16.10. 2018** Valabil **14.12.2018**

Nr. _____ OT _____

Prin respectarea limitelor maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și nitrați în producția alimentară de origine vegetală
on compliance with the Maximum Residue Levels (MRL) for pesticides and nitrates in food of plant origin
соблюдении предельно допустимой концентрации (ПДК) остатков пестицидов и нитратов в пищевой продукции растительного происхождения

SRL "OZ - VURAL", mun. Chișinău, a/j str. Voluntarilor, 15

Eliberat

Issued

Выдан

(denumirea și adresa operatorului) (name and address of operator) (наименование и адрес оператора)

Conform Anexei SC 87646

Denunțarea producției alimentare în sortiment, indiferent de tipul de ambalaj/vrac
Name of foodstuffs in assortment, regardless the type of packing/bulk

Наименование пищевой продукции в ассортименте: **Consum uman Republica Moldova**

Pentru consum uman

For human consumption

Для потребления человеком

Pentru hrana animalelor

For animal feed

На корм животных

Producător: **Vural Narenciye Paketleme Tarim Urunleri Dis-Ticaret, Turcia / Importat: 14.10.2018**

Țara de origine

Country of origin

Страна происхождения

Lotul, numărul

Batch number

Партия №

2 478 locuri / 20 805 kg

Numărul de ambalaj

Number of packages

Номер упаковки

Cutii de carton, lazi din plastic

Tipul de ambalaj

Type of package

Вид упаковки

Raport de încercări Nr. 263 din 05 septembrie 2018

Prezentul certificat atestă că lotul de producție menționat, conform rezultatelor raportului de încercări de laborator, respectă limitele maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și de nitrați, aprobate de legislația națională.

This is to certify that the current lot of foodstuffs, according to the results of the Analytical Report, complies with the maximum residue levels (MRL) for pesticides and nitrates, approved by the national legislation.

Настоящий сертификат удостоверяет, что указанная партия продукции согласно результатам отчета о лабораторных испытаниях соответствует ПДК остатков пестицидов и нитратов, утвержденной национальной законодательством.

DMSA Chișinău

Roman VENGER

Conducător

Manager

Уководитель

(numele, prenumele, semnătura și stampila) (name, surname, signature and stamp) (фамилия, имя, подпись и печать)

Data eliberării

16.10.2018

Date of issuance

Ex. Voicu M

Data înlocuirii



Asigurăm și declarăm pe propria răspundere, că în perioada aflării produselor în posesia întreprinderii noastre, au fost respectate toate condițiile privind transportul, depozitarea și păstrarea produselor menționate în prezenta copie a certificatului de conformitate și aceste produse nu pun în pericol securitatea națională, a vieții, ereditatea, sănătatea și bunurile consumatorilor și nu produc impact negativ asupra mediului înconjurător.

Direcția Municipală
Pentru Siguranța Alimentelor, mun. Chișinău
Anexă la certificatul de inofensivitate nr. SC 87646

Nr.	Denumirea Mărfii	Locuri	NETO (KG)
1.	Lamie (Mayer) ✓	730	6935
2	Lamie (Enterdonat) ✓	400	3420
3	Mandarine (Mihowase) ✓	430	4275
4	Grapefruit (Staruby)	150	2375
5	Rodii (Hikaz)	544	2600
6	Kiwi ✓	224	1200
	Total	2478	20805



[Handwritten signature]